# Setting Up Your Dell™ E-Port

Postavljanje ureðaja Dell™ E-Port | Nastavení jednotky Dell™ E-Port | A Dell™ E-Port üzembe helyezése | Instalowanie urządzenia Dell™ E-Port

**L** CAUTION: Before you set up and use your E-Port, see the support documentation that shipped with your computer or go to dell.com/regulatory\_compliance for

regulatory and safety information.

**NOTE**: Before you initially connect your laptop to the E-Port, the operating system must complete its setup process. For further information see the on  $\textit{Dell^{TM}E-Port}$ User's Guide support.dell.com/ support/systemsinfo/ documentation.aspx.

**ADPREZ:** Prije postavljanja i korištenja uređaja E-Port, pogledajte dokumentaciju pomoći koju ste dobili s računalom ili na

dell.com/regulatory\_compliance potražite regulatorne i sigurnosne informacije.

NAPOMENA: Prije povezivanja prijenosnog računala s uređajem E-Port, mora biti dovršen postupak instalacije operacijskog sustava. Dodatne informacije potražite u Korisničkom priručniku za Dell™ E-Port na adresi support.dell.com/support/ systemsinfo/ documentation.aspx.

UPOZORNĚNÍ: Předtím, než nastavíte a budete používat E-Port, nahlédněte do dokumentace týkající se podpory, kterou jste obdrželi s vaším počítačem nebo navštivte stránky dell.com/regulatory\_ compliance, kde najdete bezpečnostní informace a nařízení.

POZNÁMKA: Předtím, než poprvé připojíte notebook k jednotce E-Port, operační systém musí dokončit proces nastavení. Další informace naleznete v uživatelské příručce Dell™ E-Port na adrese support.dell.com/support/syste msinfo/documentation.aspx.

FIGYELEM: Az E-Port üzembe helyezése és használata előtt olvassa el a számítógéphez mellékelt dokumentációt, vagy a termékkel kapcsolatos jogi, valamint biztonsági információk megismeréséhez látogasson el a dell.com/regulatory\_ compliance weboldalra.

MEGJEGYZÉS: A laptop és az E-Port első csatlakoztatása előtt győződjön meg arról, hogy befejeződött az operációs rendszer telepítési folyamata. Bővebben lásd a Dell™ E-Port User's Guide dokumentumot a support.dell.com/support/

systemsinfo/

documentation.aspx weboldalon.

PRZESTROGA: Przed instalacją i użyciem urządzenia E-Port należy zapoznać się z treścią dokumentacji dostarczonej z komputerem lub informacjami na

temat aspektów prawnych i zasad bezpieczeństwa dostępnymi pod adresem

dell.com/regulatory\_compliance.

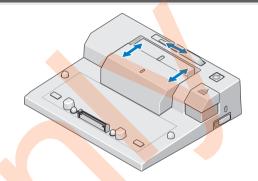
**UWAGA:**Przed pierwszym podłączeniem komputera przenośnego do urządzenia E-Port w systemie operacyjnym musi zakończyć się proces konfiguracyjny. Więcej informacji zawiera podręcznik użytkownika Dell™ E-Port User's Guide, dostępny pod adresem support.dell.com/support/ systemsinfo/documentation.aspx.

## Connect power



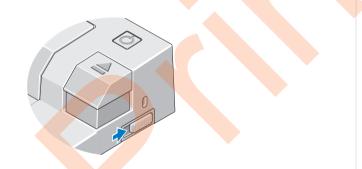
Spojite napajanje Připojte k napájení Csatlakoztassa az áramforrást Podłącz przewód zasilający

## Slide switch left if battery extends from back of laptop



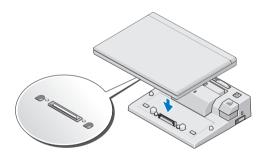
Pomaknite prekidaè ulijevo ako se baterija nalazi izvan ravnine stražnje strane prijenosnog Pokud baterie vystupuje ze zadní části notebooku, posuňte spínač vlevo Ha a laptop hátuljából kiáll az akkumulátor, csúsztassa balra a kapcsolót Jeśli bateria wystaje z tyłu komputera przenośnego, przesuń przełącznik w lewo

#### Adjust lock/unlock switch



Prilagodite prekidaè za zakljuèavanje/otkljuèavanje Nastavte spínač uzamčeno/odemčeno Állítsa be a nyitó/záró gombot Ustaw odpowiednio przełącznik zablokowania/odblokowania

## Center laptop with E-Port and push down to click into place



Postavite prijenosno računalo i E-Port jedan uz drugi, a zatim pritisnite dok čvrsto ne sjedne na mjesto

Přenosný počítač na E-Port vystřeďte a zatlačte směrem dolů, dokud nezacvakne na své

Igazítsa a laptopot az E-Port közepére, majd nyomja le, amíg helyrekattan. Wyrównaj położenie komputera z urządzeniem E-Port, a następnie osadź komputer na właściwym miejscu.

### Misc Information

#### Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive



In the European Union, this label indicates that this product should not be disposed of with household waste. It should be deposited at an appropriate facility to enable recovery and recycling. For information on how to recycle this product responsibly in your country, please visit: www.euro.dell.com/recycling.



Dell™ E-Port

Brzi priruènik za postavljanje

gyors üzembe helyezési útmutató Podręcznik szybkiej instalacji

Stručný návod k obsluze

Quick Setup Guide

www.dell.com | support.dell.com

Printed in Ireland.

Listopad 2008

© 2008 Dell Inc. Wszelkie prawa zastrzeżone Powielanie niniejszych materiałów w jakikolwiek sposób bez pisemnej zgody firmy Dell Inc. jest surowo zabronione.

2008. november Informacje zawarte w niniejszym dokumencie mogą ulec zmianie bez powiado

Ezen anyagok bármilyen jellegű reprodukálása a Dell Inc. írásos beleegyezése nélkül szigorúan tilos.

© 2008 Dell Inc. Minden jog fenntartva.

Jakákoliv reprodukce těchto materiálů bez písemného povolení společnosti Dell Inc. je přísně zakázána. Dell a logo DELL jsou ochranné známky společnosti Dell Inc. Společnost Dell se zříká jakéhokoliv vlastnického práva na jiné značky a jnázvy.

© 2008 Dell Inc. Všechna práva vyhrazena.

Informace uvedené v tomto dokumentu lze měnit bez předchozího upozornění.

Bilo kakvo objavljivanje ovih materijala bez pisanog odobrenja tvrtke Dell Inc. strogo je zabranjeno.

© 2008 Dell Inc. Sva prava pridržana.

Informacije u ovom dokumentu mogu se promijeniti bez prethod<mark>ne naja</mark>ve

© 2008 Dell Inc. All rights reserved. Reproduction of these materials in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden. Dell, and the DELL logo, are trademarks of Dell Inc. Dell disclaims proprietary interest in the marks and names of others

Information in this document is subject to change without notice

1. seřizovač lišty baterie

8. dokovaci konektor 5. tlačítko pro vysunutí 4. hlavní spínač 3. lišta baterie 2. značka zarovnání

7. spínač uzamčeno/odemčeno 6. konektor bezpečnostního kabelu

2. beállító jelölés 1. akkumulátorsín beállítója

7 nyitó/záró gomb 6. biztonsági kábel nyílása 9. kioldógomb 4. főkapcsoló 3. akkumulátorsin

8. dokkolocsatlakozo

8. docking connector 7. lock/unlock switch 6. security cable slot 5. eject button 4. power button

3. рацегу раг

About Your Dell<sup>TM</sup> E-Port | O Dell<sup>TM</sup> E-Port | O Jednotce Dell<sup>TM</sup> E-Port | A Dell<sup>TM</sup> E-Portról | Informacje dotyczące urządzenia Dell<sup>TM</sup> E-Port

2. alignment mark

1. battery bar adjuster

6. utor sigurnosnog kabela 5. gumb za izbacivanje d gumb za napajanje 3. traka baterije 2. oznaka poravnanja 1. prilagodnik trake baterije

8. prikljuèak za prikljuènu stanicu zakljuèavanje/otkljuèavanje 7. prekidaè za

1. network connector

9. złącze eSATA 8. złącza USB (2) ADV szastZ.7 6. złącze DVI 5. Złącze Display Port 4. złącze zasilacza prądu zmiennego 3. złącza USB (3) 2. złącza audio (2)

10. złącze podstawki E-Monitor Stand

1. złącze sieciowe

8. złącze dokowania

5. przycisk wysuwu

4. przycisk zasilania

2. znacznik wyrównania

1. regulator ułożenia baterii

3. baterie

zablokowania/odblokowania

6. szczelina linki zabezpieczającej

6. DVI csatlakozó 5. Kijelzőport 4 váltóáramú adapter csatlakozója 3. USB csatlakozó (3) 2. audiocsatlakozó (2) 1. hálózati csatlakozó 10. konektor podstavce E-Monitor 9. eSATA konektor 8. USB konektory (2) 7. Konektor VGA 6. DVI konektor

4. konektor adaptéru střídavého

10. E-Monitor állvány csatlakozója

9. eSATA csatlakozó

7 VGA-csatlakozó

5. Zobrazovací port

3. USB konektory (3)

2. audio konektory (2)

1. síťový konektor

ìtěqsn

8. USB csatlakozó (2)

3. USB prikljuèci (3) 2. audio prikljuèci (2) 1. mrežni prikljuèak 10. E-Monitor Stand connector 9. eSATA connector 8. USB connectors (2) 10109nnoo ADV . T 6. DVI connector

2. audio connectors (2)

7. VGA priključak 6. DVI prikljuèak 5. Priključak zaslona uspalanja 4. prikljuèak izmjeniènog

10. prikljuèak za stalak za E-Monitor 9. eSATA prikljuėak 8. USB prikljuèci (2) 5. Display Port 4. AC adapter connector 3. USB connectors (3)